



Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung  
7100 Szekszárd, Rákóczi Str. 69-71.  
Levelezési cím: 7100 Szekszárd, Béla király tér 8.

Ikt.szám: VI/B/223-7/2021.

### JEGYZŐKÖNYV

**Készült: a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. november 29-én (hétfőn) 15 óra 00 perckor a Heinek Ottó Községi Ház tárgyalótermében (7100 Szekszárd, Hrabovszky utca 10.) tartott **rendes, nyilvános üléséről.****

**Jelen vannak:**

Farkas Pál Györgyné elnök,  
Töttös Gábor elnökhelyettes,  
Cziráki Zoltán képviselő,  
Häfner Adél képviselő,  
Mikola Péterné képviselő.

**Összesen: 5 fő**

**Tanácskozási joggal megjelent:**

Szántóné Karl Rita pénzügyi osztályvezető,  
Csanda Gyöngyi gazdasági vezető,  
dr. Horváth Annamária köznevelési referens, jegyzőkönyvvezető.

**Meghívottak:**

Pál Tibor József igazgató, pályázó,  
Tarnóy Adrienn költségvetési és pénzügyi ügyintéző.

*Farkas Pál Györgyné elnök köszönti a megjelenteket. Külön köszönti a meghívottakat, Pál Tibor Józsefet, a Szekszárdi Baka István Általános Iskola jelenlegi megbízott igazgatóját, pályázót, illetve Tarnóy Adrienn, aki a jövőben Szántóné Karl Rita osztályvezető helyett fogja segíteni az önkormányzat munkáját. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 5 tagjából 5 tag az ülésen megjelent, a Képviselő-testület határozatképes, és megnyitja az ülést.*

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Kérdezi, hogy napirend előtt kíván-e valaki felszólalni, illetve van-e kiegészítés a napirendre vonatkozóan.

**Farkas Pál Györgyné elnök – miután a napirenddel kapcsolatban új javaslat, kiegészítés nem hangzott el – szavazásra teszi fel a nyilvános ülés napirendjének elfogadására vonatkozó javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 5 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott.**

*Ezt követően Farkas Pál Györgyné elnök – miután a napirenddel kapcsolatban új javaslat, kiegészítés nem hangzott el – szavazásra teszi fel a zárt ülés napirendjének elfogadására vonatkozó javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 5 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott.*

*A Képviselő-testület a fentiek alapján az alábbi napirendet állapította meg, és az ülést e szerint folytatja:*

## NYILVÁNOS ÜLÉS NAPIRENDJE

- 1. A Szekszárdi Baka István Általános Iskola intézményvezetői pályázata**  
(12. számú előterjesztés)  
**Előterjesztő:** Farkas Pál Györgyné elnök  
**Meghívott:** Pál Tibor József pályázó  
**Előkészítésért felelős:** Häfner Adél képviselő  
Dr. Horváth Annamária köznevelési referens
- 2. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. évi költségvetésének módosítása**  
(17. számú előterjesztés)  
**Előterjesztő:** Farkas Pál Györgyné elnök  
**Előkészítésért felelős:** Csanda Gyöngyi gazdasági vezető  
Szántóné Karl Rita pénzügyi osztályvezető
- 3. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetési koncepciója**  
(18. számú előterjesztés)  
**Előterjesztő:** Farkas Pál Györgyné elnök  
**Előkészítésért felelős:** Csanda Gyöngyi gazdasági vezető  
Szántóné Karl Rita pénzügyi osztályvezető
- 4. Gyermekeképzési szolgáltatás beszerzése a Wunderland Óvoda részére**  
(16. számú előterjesztés)  
**Előterjesztő:** Farkas Pál Györgyné elnök  
**Előkészítésért felelős:** Dési Ildikó közbeszerzési referens
- 5. A Wunderland Óvoda 2021. évi statisztikai jelentése (Közoktatási Információs Rendszer)**  
(13. számú előterjesztés)  
**Előterjesztő:** Farkas Pál Györgyné elnök  
**Előkészítésért felelős:** Häfner Adél képviselő  
Dr. Horváth Annamária köznevelési referens
- 6. Ellenőrzési jelentés a Wunderland Óvodában 2020. decembertől 2021. októberig tartó belső ellenőrzésről**  
(14. számú előterjesztés)  
**Előterjesztő:** Farkas Pál Györgyné elnök  
**Előkészítésért felelős:** Häfner Adél képviselő  
Dr. Horváth Annamária köznevelési referens

7. **A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi munkaterve**  
(szóbeli előterjesztés)  
Előterjesztő: Farkas Pál Györgyné elnök
8. **A Wunderland Óvoda felújítására vonatkozó pályázat eredménye**  
(szóbeli előterjesztés)  
Előterjesztő: Farkas Pál Györgyné elnök
9. **Az iskolásoknak szóló „Egy zsák zab” című rajzpályázat eredménye és a beérkezett alkotások kiállítása**  
(szóbeli előterjesztés)  
Előterjesztő: Mikola Péterné képviselő
10. **"Kindergartenwesen - Német Nemzetiségi Ovi-ügyek" Regionális német nemzetiségi konferencia**  
(szóbeli előterjesztés)  
Előterjesztő: Häfner Adél képviselő
11. **A Nemzetiségek Napja és a Német Nemzetiségi Est rendezvényei**  
(szóbeli előterjesztés)  
Előterjesztő: Töttös Gábor elnökhelyettes
12. **Egyebek**

## ZÁRT ÜLÉS NAPIRENDJE

13. **A „Pädagoge des Jahres - Az év pedagógusa” díj adományozása**  
(15. számú előterjesztés)  
Előterjesztő: Farkas Pál Györgyné elnök  
Előkészítésért felelős: Dr. Horváth Annamária köznevelési referens
- 

### 1. **A Szekszárdi Baka István Általános Iskola intézményvezetői pályázata**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Röviden ismerteti az előterjesztést, majd felkéri a pályázót, szóljon néhány szót, tegye meg esetleges kiegészítéseit.

**Pál Tibor József megbízott iskolaigazgató, pályázó:** Szakmai pályafutását összefoglalva elmondja, hogy 2001-től dolgozik első munkahelyén, a Szekszárdi Baka István Általános Iskolában. Műszaki középiskolát végzett, de családi indíttatása is arra ösztönözte, hogy elvégezze a tanítóképzőt, majd pedagógusként helyezkedjen el. Ezt azóta sem bánta meg. A német nemzetiségi oktatással kapcsolatban is elkötelezett, hiszen neki magának is vannak német felmenői, de saját gyermeke és párjának két gyermeke is német nemzetiségi osztályba jár. Ő maga német nemzetiségi osztály osztályfőnöke is volt, Fetzer Györgyi igazgató mellett pedig igazgatóhelyettes lett, melynek már 12 éve.

Kiemeli, hogy szinte napi szintű a kapcsolata a Szekszárdi Dienes Valéria Általános Iskolával és a Wunderland Óvodával is, ami a nemzetiségi nevelés-oktatás szempontjából különös jelentőséggel bír.

A Baka iskolában évfolyamonként három osztályból egy német nemzetiségi osztály, bár ezen felül bizonyos évfolyamokon „feles” osztályok is vannak, az osztály egyik fele nemzetiségi, a másik általános tantervvel működik.

A tavalyi beiskolázás nem nevezhető sikeresnek. Itt kiemeli a tanítónők igen fontos szerepét, azt, hogy személyiségük, tudásuk mennyire meghatározó lehet a szülők iskola- és osztályválasztásánál. Éppen ezért is választotta mesterpályázata témájának az óvoda-iskola átmenet fejlesztését, a Sulivár programok megvalósítását.

A német nemzetiségi oktatással összefüggésben beszámol az intézmény jó személyi feltételeiről, arról, hogy az iskola négy pedagógusa már kiérdemelte és elnyerte a német nemzetiségi önkormányzat „Év pedagógusa” díját. Diákjaik is büszkélkedhetnek az „Év tanulója” elismeréssel.

Nemzetiségi hagyományápolás terén a tánc- és énekközpont mellett említi a tájházak látogatását, illetve a diákok által nagyon kedvelt tankönyv szerepét, ahol a tanulók sváb ételekkel ismerkednek, megkóstolhatják és elkészíthetik ezeket. A nemzetiségi osztályok számára külön internetes oldalt is működtetnek.

A német mint idegennyelv oktatását is próbálják erősíteni, bár az angol nyelv oktatását is egyre inkább elvárják a szülők.

Végül elmondja, hogy jelenleg testvériskolát keresnek német nyelvterületen, illetve megköszöni a nemzetiségi önkormányzat eddigi támogatását és a legutóbbi könyvajándékokat.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Megkérdezi, van-e kérdés, hozzászólás a képviselők részéről.

*Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Felolvassa a határozati javaslat kibővített mellékletét, az önkormányzat véleményét a pályázatról.

***Farkas Pál Györgyné elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 5 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és meghozta a következő határozatot:***

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**Képviselő-testületének**  
**44/2021. (XI. 29.) határozata**  
**a Szekszárdi Baka István Általános Iskola**  
**intézményvezetői pályázatáról**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC.

törvény 84. § (9) bekezdés c) pontjában kapott egyetértési jogát gyakorolva

1. a Szekszárdi Baka István Általános Iskola igazgatói beosztására pályázatot benyújtó Pál Tibor József intézményvezetői megbízásával – a jelen határozat mellékletében foglaltak alapján – egyetért;

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

2. felhívja az aljegyzőt, hogy a határozatot annak mellékletével együtt küldje meg a Szekszárdi Tankerületi Központ igazgatójának.

**Határidő: 2021. december 2.**

**Felelős: Dr. Göttlinger István aljegyző**

**Pál Tibor József megbízott iskolaigazgató, pályázó:** Megköszöni az önkormányzat bizalmát és támogatását.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Valamennyi képviselő nevében sok sikert kíván a továbbiakhoz.

## **2. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. évi költségvetésének módosítása**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Csanda Gyöngyi gazdasági vezetőt kéri fel az előterjesztés összefoglalására.

**Csanda Gyöngyi gazdasági vezető:** Az ismert államkincstári ellenőrzés még járó, 799 ezer forint támogatást állapított meg, amire egyébként az óvodának szüksége is van. Ez jelenik meg a dologi költségeknél. Felhasználási célra A Gyermek Ember Alapítványtól átvett összeg (az 1 %-okból) látható, amit gyermekjátékokra költ az intézmény. Személyi jellegű kifizetésekre kb. 100 ezer forint kell még, ezek indokolták a módosítást. A főösszeg ily módon 1.171 ezer forinttal nő.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Az önkormányzat költségvetése is csak emiatt módosul.

**Szántóné Karl Rita pénzügyi osztályvezető:** Igen, így van.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Kérdezi, van-e további kérdés, hozzászólás.

*A napirendi ponttal kapcsolatban további kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

***Farkas Pál Györgyné elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 5 igen szavazattal, minősített többséggel elfogadott, és meghozta a következő határozatot:***

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
45/2021. (XI. 29.) határozata  
a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021.  
évi költségvetéséről szóló  
9/2021. (II. 23.) határozat módosításáról**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 26. § (1) bekezdése alapján, figyelemmel az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet előírásaira, a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. évi költségvetéséről szóló 9/2021. (II. 23.) határozatát (a továbbiakban: Határozat) az alábbiak szerint módosítja:

**1. Határozat II. 1-2. pontjai helyébe az alábbi rendelkezések lépnek:**

„1. A Képviselő-testület a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. évi költségvetésének

- a) **bevételi főösszegét 334 356 ezer Ft-ban**
- b) **kiadási főösszegét 334 356 ezer Ft-ban**

állapítja meg.

**2. Képviselő-testület a költségvetési kiadás**

- a) **működési célú összegét: 301 112 ezer Ft-ban,**
- b) **felhalmozási célú összegét: 33 244 ezer Ft-ban**

állapítja meg.”

**2. Határozat mellékletei az alábbiak szerint módosulnak:**

(1) Határozat I. mérlege helyébe jelen határozat I. mérlege lép.

- (2) Határozat I.A. mérlege helyébe jelen határozat I.A. mérlege lép.
- (3) Határozat I.B. mérlege helyébe jelen határozat I.B. mérlege lép.
- (4) Határozat 1. melléklete helyébe jelen határozat 1. melléklete lép.
- (5) Határozat 2. melléklete helyébe jelen határozat 2. melléklete lép.
- (6) Határozat 3. melléklete helyébe jelen határozat 3. melléklete lép.
- (7) Határozat 4. melléklete helyébe jelen határozat 4. melléklete lép.
- (8) Határozat 5. melléklete helyébe jelen határozat 5. melléklete lép.
- (9) Határozat 6. melléklete helyébe jelen határozat 6. melléklete lép.
- (10) Határozat 7. melléklete helyébe jelen határozat 7. melléklete lép.
- (11) Határozat 8. melléklete helyébe jelen határozat 8. melléklete lép.

3. Határozat egyéb pontjai változatlanok maradnak.
4. Jelen határozat az elfogadása napján lép hatályba.

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

### **3. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetési koncepciója**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Elmondja, hogy költségvetési koncepció készítése már nem előírás, de önkormányzatuk eddig ragaszkodott ehhez. Átadja a szót Szántóné Karl Rita pénzügyi osztályvezetőnek.

**Szántóné Karl Rita pénzügyi osztályvezető:** Ez a „koncepció” nem a megszokott formában készült. Nagy gond látszik az óvodánál, ahol költségvetési hiányt tudtak kimutatni. A Bethlen Gábor Alapkezelőtől várható működési támogatás összegének nagysága csak februárban derül ki.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Az állami támogatás a gyermeklétszám csökkenése miatt csökken. Ugyanakkor több az ingyenesen étkező, ami várhatóan még tovább nő.

**Csanda Gyöngyi gazdasági vezető:** 203 gyermek van az óvodában és ő jövőre is ezzel a létszámmal számolt. Úgy látszik most, hogy a pedagógusok bértámogatása nem emelkedik.

**Häfner Adél képviselő:** Bár a gyermeklétszám csökkent, a pedagógusok létszáma nem változott. Jövőre a garantált bérminimumon dolgozó dajka utoléri a Pedagógus I. besorolású óvónőt.

**Csanda Gyöngyi gazdasági vezető:** 168 millió forint a bértámogatás és 26 embert érint a minimálbér emelkedése. 208 millió forintnál több támogatás nem várható.

**Töttös Gábor elnökhelyettes:** Azt kérdezi, mire lehet számítani, ha ez nem lesz elegendő, illetve milyen gyermeklétszám várható a közeljövőben.

**Szántóné Karl Rita pénzügyi osztályvezető:** Szekszárd város tavaly kapott kiegészítő támogatást a garantált bérminimumra.

**Dr. Horváth Annamária jegyzőkönyvvezető:** A szekszárdi lakhelyű gyermekek születésének száma sajnos nem emelkedik.

*A napirendi ponttal kapcsolatban további kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Farkas Pál Györgyné elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 5 igen szavazattal, minősített többséggel elfogadott, és meghozta a következő határozatot:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**Képviselő-testületének**  
**46/2021. (XI. 29.) határozata**  
**a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022.**  
**évi költségvetési koncepciójáról**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetési koncepcióját.

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

**4. Gyermekétkeztetési szolgáltatás beszerzése a Wunderland Óvoda részére**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Átadja a szót Häfner Adél képviselőnek, intézményvezetőnek.

**Häfner Adél képviselő:** 2021. november 9-én történt egyeztetés a témában a polgármesteri hivattal, amikor megállapodtak abban, hogy mivel a kórházi étkeztetéssel nem elégedett az óvoda, ezért a következő közbeszerzési eljárás során nem szeretnék őket meghívni.

**Töttös Gábor elnökhelyettes:** Három cégről mindenki tudja, hogy kik ők, de nem ismeri a „FÉNY” szolgáltatót.



**Häfner Adél képviselő:** Ők látják el a tolnai iskolákat (ott van telephelyük) és ők látják el a szekszárdi katolikus iskolát is.

Ismerteti a tervezett ajánlattételi felhívás tartalmát, külön kiemelve a szempontokat (ár, illetve szakmai alkalmasság, azaz dietetikus szakember megléte), a mintaétlap leadását, valamint azt, hogy legalább két évre szeretnék megkötni a szerződést.

**Csanda Gyöngyi gazdasági vezető:** Elmondja, hogy a közbeszerzési tanácsadó csak nemrég kapta meg az ajánlattételi felhívás tervezetét.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** A határidőket módosítani kellene, mert a javaslat szerintiekkel féltő, hogy kicsúsznának az időből. Az ajánlattevőknek is elegendő időt szeretnének biztosítani. Javasolja az ajánlattételi felhívás kiküldésére a december 3-i határidőt, így december 10-re elkészülhetne az előterjesztés.

**Dr. Horváth Annamária jegyzőkönyvvezető:** Nagyon sok a közbeszerzési osztály és a közbeszerzési tanácsadó feladata most decemberben, melyek sajnos torlódnak, ezért több időre lesz szükségük az előkészítésre. Talán a december 10-i határidő kitolható a következő hétre.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Javasolja a december 15-ét. Szerdán is össze tud ülni a képviselő-testület. Továbbra is problematikusnak tartja, hogy a legalacsonyabb árból nem lehet következtetni a minőségre.

**Häfner Adél képviselő:** A súlypontozásnál minden mást ki kellett venniük. Neki az fog gondot okozni, hogy óvodavezetőként neki kell majd értékelnie a mintaétlapokat.

**Csanda Gyöngyi gazdasági vezető:** A mintaétlapok véleményezése valóban az ő feladatuk lesz, a vonatkozó EMMI rendelet alapján kell elvégezni.

*A napirendi ponttal kapcsolatban további kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Farkas Pál Györgyné elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot a módosított dátumokkal, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 5 igen szavazattal elfogadott, és meghozta a következő határozatot:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**Képviselő-testületének**  
**47/2021. (XI. 29.) határozata**  
**gyermekétkeztetési szolgáltatás beszerzéséről a**  
**Wunderland Óvoda részére**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-  
testülete

1. jóváhagyja a „**Wunderland Kindergarten a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Óvodája részére gyermekétkeztetési szolgáltatás beszerzése**” tárgyú közbeszerzési értékhatár alatti meghívásos pályázati eljárás megindítását azzal, hogy az előterjesztés melléklete szerinti ajánlattételi felhívásban az esetleges pontosítások később átvezetésre kerülnek;

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

2. az 1. pont szerinti beszerzési eljárásban meghívásra kerülő gazdasági szereplők körét az alábbiak szerint határozza meg:

a. **Szekszárdi Közétkeztetési Kft.**

(7100 Szekszárd, Mátyás király utca 8. földszint 7.,  
e-mail: [bay.szkk@gmail.com](mailto:bay.szkk@gmail.com))

b. **Diákétkeztetési Kft.**

(7100 Szekszárd, Mátyás király utca 8. földszint 7.,  
e-mail: [bay@diaketkeztetes.net](mailto:bay@diaketkeztetes.net))

c. **„FÉNY” Szolgáltató Kft.**

(7621 Pécs, Janus Pannonius utca 11.,  
fióktelephely: 7130 Tolna, Kossuth Lajos utca 10.,  
e-mail: [titkarsag@fenykft.com](mailto:titkarsag@fenykft.com))

d. **Keszthelyiné és társai Vendéglátó Betéti Társaság**

(7100 Szekszárd, Garay tér 18.,  
e-mail: [info@belvarosikavehaz.hu](mailto:info@belvarosikavehaz.hu))

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

3. felhívja Szekszárd Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala Beszerzési és Jogi Igazgatóságát, hogy az 1. pont szerinti beszerzési eljárásban a 2. pont szerint meghívásra kerülő gazdasági szereplőknek a véglegesített ajánlattételi felhívást küldje ki;

**Határidő: 2021. december 3.**

**Felelős: Dr. Gondos Kitti Katalin igazgatóságvezető  
Dr. Gábor Ferenc jegyző**

4. felhívja Szekszárd Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala Beszerzési és Jogi Igazgatóságát, hogy a

beszerzési eljárás eredményét terjessze a képviselő-testület elé.

**Határidő: 2021. december 15.**

**Felelős: Dr. Gondos Kitti Katalin igazgatóságvezető  
Dr. Gábor Ferenc jegyző**

## **5. A Wunderland Óvoda 2021. évi statisztikai jelentése (Közoktatási Információs Rendszer)**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Átadja a szót Häfner Adél képviselőnek.

**Häfner Adél képviselő:** Összefoglalja az előterjesztés tartalmát.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Kérdezi, van-e kérdés, hozzászólás.

*A napirendi ponttal kapcsolatban kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

***Farkas Pál Györgyné elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 4 igen szavazattal, 1 tartózkodás mellett elfogadott, és meghozta a következő határozatot:***

### **A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**

#### **Képviselő-testületének**

#### **48/2021. (XI. 29.) határozata**

#### **a Wunderland Óvoda 2021. évi statisztikai jelentéséről**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Wunderland Óvoda 2021. évi statisztikai jelentéséről szóló beszámolót.

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

## **6. Ellenőrzési jelentés a Wunderland Óvodában 2020. decembertől 2021. októberig tartó belső ellenőrzésről**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Ismerteti a belső ellenőrzés tárgyát, majd átadja a szót Häfner Adél képviselőnek.

**Häfner Adél képviselő:** Az ellenőrzést 2020. december 2-től 2020. december 31-ig kellett volna elvégeznie a belső ellenőrnek. Az adatszolgáltatás időben megtörtént, ám ezt követően semmilyen visszajelzést nem kapott az óvoda, bár érdeklődtek is felőle. 2021-ben azután ismét megjelent az ellenőr, aki ekkor újra megkapta a szükséges adatokat.

Az ellenőrzési jelentés tervezetét nem tudták elfogadni, mert az a Szekszárdi Gyermeklánc Óvodáról szólt. Ezt követően az újabb tervezet már a Wunderland Óvodáról szólt, de ebben is volt olyan állítás, ami nem vonatkozhatott az óvodára. Egyebek mellett például: az ellenőrzött év 2019. volt, az óvoda az ASP rendszert 2021-ben vezette be, ám az ellenőr ezt kérte rajtuk számon 2019-re vonatkozóan.

Az ellenőr nem a polgármesteri hivatal alkalmazottja, megbízási szerződéssel dolgozott. Az intézmény jelezte a hivatalnak, hogy ilyen ellenőrzést a jövőben inkább nem kérnek.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Kérdezi, van-e kérdés, hozzászólás.

**Töttös Gábor elnökhelyettes:** Döbbenetének ad hangot az ellenőr munkájára vonatkozóan.

*A napirendi ponttal kapcsolatban további kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

***Farkas Pál Györgyné elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 3 igen szavazattal, 2 tartózkodás mellett elfogadott, és meghozta a következő határozatot:***

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**Képviselő-testületének**  
**49/2021. (XI. 29.) határozata**  
**a Wunderland Óvodában 2020. decembertől 2021.**  
**októberig tartó belső ellenőrzésről**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Wunderland Óvodában 2020. decembertől 2021. októberig tartó belső ellenőrzésről szóló beszámolót elfogadja.

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

**7. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi munkaterve**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Kérte a képviselőket, hogy az idei év munkatervét áttanulmányozva tegyenek javaslatokat a jövő évi munkatervre. Ezeket a javaslatokat várja most.

**Mikola Péterné képviselő:** Az iránt érdeklődik, hogy az „Év pedagógusa” díj átadása májusi vagy decemberi esemény lesz-e.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** A járványhelyzet miatt tolódott ez az esemény decemberre, de természetesen a pedagógusnaphoz kellene kötni a jövőben is. Javasolja, hogy hónapról hónapra tekintsék át a feladatokat.

Tekintettel arra, hogy az idősek klubjának ügyével a járvány miatt nem foglalkoztak, javasolja ezt januárban tárgyalni. Véleménye szerint a rajzpályázat meghirdetése is ekkor lenne célszerű.

Javasolja a közmeghallgatás időpontját februárban meghatározni és a meghallgatást március-áprilisban megtartani.

**Häfner Adél képviselő:** A másik két március-áprilisi feladat, az óvoda továbbképzési programja és a tauberbischofsheimi tanulók óvodai gyakorlatáról szóló beszámoló maradhat.

**Töttös Gábor elnökhelyettes:** Májusban javasolja az aranykönyvi bejegyzésre történő javaslattevést. Történnnek olyan események, amelyek érdemesek a bejegyzésre.

**Dr. Horváth Annamária jegyzőkönyvvezető:** Korábbi időpont meghatározását kéri, mivel a szerkesztőbizottság májusban már az Aranykönyv összeállításán dolgozik.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Legyen az időpont szintén március-április.

A májusi feladatok jövőre is aktuálisak. Júniusra és augusztusra – a többi téma megtartása mellett – van egy új javaslata: júniusban a települési önkormányzatok találkozójának előkészítéséről kellene dönteni, augusztusban pedig a találkozó megvalósítása szerepelhet a munkatervben. Az idei találkozó nagyon sikeres volt és minden résztvevő egyetértett azzal, hogy érdemes lenne minden évben megrendezni.

**Mikola Péterné képviselő:** A nemzetiségi oktatás és a nemzetiségi kultúra helyzetéről szóló beszámoló egyaránt szeptember-októberre volt tervezve, de javasolja, hogy a kulturális beszámoló kerüljön legkésőbb a márciusi feladatok közé. Indokolása szerint sokkal könnyebb az előző évről beszámolniuk év elején, mint szeptemberben. Az oktatás helyzete természetesen más, ott a beszámoló a tanévhez igazodik.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Az indok elfogadható, ő is javasolja a március-áprilisi időpontot. November-december során, ha sikerül is két évre szerződést kötni a gyermekétkeztetésre, jó lenne tervezni egy beszámolót a szolgáltatás megvalósulásáról.

**Häfner Adél képviselő:** A Bethlen Gábor Alapkezelő pályázatairól javasolja a szeptemberi tárgyalást, mivel a pályázathirdetés időpontja így módosult.

**Csanda Gyöngyi:** Kéri kivenni a következő év költségvetési koncepciójának tárgyalását, helyette javasol egy tájékoztatót a 2023. évi költségvetés alakulásáról.

*A napirendi ponttal kapcsolatban további hozzászólás nem hangzott el.*

**Farkas Pál Györgyné elnök szavazásra teszi fel a javaslatok alapján ismertetett munkatervre vonatkozó határozati javaslatot, melyet a Képviselő-testület – melynek létszáma 5 fő – 5 igen szavazattal elfogadott, és meghozta a következő határozatot:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**Képviselő-testületének**  
**50/2021. (XI. 29.) határozata**  
**a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022.**  
**évi munkatervéről**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi munkatervét a határozat melléklete szerinti tartalommal és formában elfogadja.

**Határidő: 2021. november 29.**

**Felelős: Farkas Pál Györgyné elnök**

**8. A Wunderland Óvoda felújítására vonatkozó pályázat eredménye**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Örömmel mutatja fel a fűtéskorszerűsítésre elnyert 60 millió forinttal szóló dokumentumot, melyet a parlamentben vehetett át. Az önkormányzat pályázata nagyon sikeres volt, szinte az általuk megpályázott teljes összeget elnyerték a Wunderland Óvodában idén megkezdett beruházás, korszerűsítés folytatásához. Valamennyiük előtt ismert, hogy a tervek megvalósulásával a jövőben az óvoda leválhat a városi távhőellátásról.

***A tájékoztatást a Képviselő-testület tagjai döntéshozatal nélkül tudomásul vették.***

**9. Az iskolásoknak szóló „Egy zsák zab” című rajzpályázat eredménye és a beérkezett alkotások kiállítása**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Átadja a szót Mikola Péterné képviselőnek.

**Mikola Péterné képviselő:** Rajzpályázat helyett ő inkább illusztrációs alkotói pályázatnak nevezné a pályázatot, hiszen digitális formában is vártak és kaptak pályázati munkákat. Elmondja, hogy már a pályázat kiírását megelőző munka is jelentős volt, sokat kellett egyeztetni például azzal kapcsolatban is, hogy milyen nyilatkozatokat és milyen formában kell beszerezni a pályázóktól, a szülőktől stb. A siker azonban sokkal nagyobb volt, mint azt várták. 170 pályamunka érkezett az iskolákon keresztül, így az öt fős zsűrinek sem volt könnyű dolga. A pályamunkák értékelése időben megtörtént, ám a járványhelyzet miatt – hiába volt már leszervezve – a díjátadást és a kiállítást el kellett halasztani. Arról azonban gondoskodtak, hogy a tanulók és felkészítő tanáraik értesüljenek az eredményekről, mivel nem lett volna szerencsés, ha hosszú hónapokig nem kapnak visszajelzést a munkákról. 170 oklevél is készült, ami szintén sok munkát, szervezést igényelt. A zsűritagok, a képviselők és a Babits Mihály Kulturális Központ segítségét is kiemeli és köszöni. Javasolja, hogy – miután az eseményről felvétel készült – a műsor kerüljön fel a honlapra.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Megköszöni Mikola Péterné munkáját, és felkéri arra, hogy a jövőben is ő legyen az esemény szervezésének gazdája. Azt javasolja, hogy minden évben legyen kiírva ez az illusztrációs alkotói pályázat.

**Mikola Péterné képviselő:** Jelzi, hogy már van is ötlete a következő téma, írásmű meghatározására.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** A két egyéni szereplő mellett köszönet jár a Mondschein kórusnak is. Sajnálataát fejezi ki ugyanakkor, hogy a kiállítás megnyitását követő vendéglátáson nem tudtak részt venni (Mikola Péterné tájékoztatása szerint el kellett hagyniuk az öltözőt és a bemondó sem hívta fel rá a figyelmet).

Javasolja, hogy a honlapon jelenjen meg a díjazottak névsora és a felkészítő tanárok neve is. A paravánok lebontását követően (ez december 7-én történhet meg) a rajzokat visszaküldik az iskolákba.

***A tájékoztatást a Képviselő-testület tagjai döntéshozatal nélkül tudomásul vették.***

## **10. "Kindergartenwesen - Német Nemzetiségi Ovi-ügyek" Regionális német nemzetiségi konferencia**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Átadja a szót Häfner Adél képviselőnek.

**Häfner Adél képviselő:** Tájékoztat arról, hogy a most megvalósult konferencia már az ötödik volt, online módon pedig az ideje volt a második. A konferencia témái változatosak voltak: a nemzetiségi politika aktualitásai, a szekszárdi tanösvény tervei, a nemzetiségi kultúra helye és szerepe, ajánlás a digitális térben történő nemzetiségi nevelés megvalósításához, szakmai kiadványok bemutatása egyaránt szerepelt benne.

Felvetődött, hogy lehetne-e német nyelven megtartani, de úgy véli, mivel a szakmai előadások nyelvezete speciális, erre nincs kapacitás.

Köszönik a részvételt.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** A német nyelvi kommunikációt ő sem látja lehetségesnek. A konferencia – meglátása szerint – nagyon tartalmas volt.

***A tájékoztatást a Képviselő-testület tagjai döntéshozatal nélkül tudomásul vették.***

## **11. A Nemzetiségek Napja és a Német Nemzetiségi Est rendezvényei**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Átadja a szót Töttös Gábor elnökhelyettesnek.

**Töttös Gábor elnökhelyettes:** Az esemény a járvány miatt sajnos idén is elmarad, bár a program összeállt, a helyet is lefoglalták, az esemény kb. 60-70 %-ban elő volt készítve. Azért döntöttek mégis úgy, hogy nem tartják meg, mert nem akarták kockáztatni, hogy esetleg emiatt, innen induljon ki egy újabb járványhullám.

A svábból elvileg 2022. január 29-én lesz, de ezt sem tudják egyelőre tervezni.

Számára most az az egyik legsürgetőbb kérdés, hogy az Év pedagógusa és az Év tanulója díjakat mikor is hogyan tudnák átadni.

**Mikola Péterné képviselő:** Iskolai ünnepélyek sem tarthatók, osztály szinten még lehet ünnepelni, de iskolai szinten nem.

**Tóttós Gábor elnökhelyettes:** Mindenképpen az lenne a szerencsés, ha a gyerek, a szülő, a pedagógus és a média is jelen lennének. Az ünnepélyes átadás a tanulók számára nagyon fontos, sokat jelent.

**Häfner Adél képviselő:** Az is egy lehetőség lenne, hogy mi megyünk ki a gyerek osztályába, hiszen így az osztálytársak előtt részesülhetne a kitüntetésben.

**Farkas Pál Györgyné elnök:** Mindkét megoldást el tudja képzelni, kérdés, hogyan alakul a járványhelyzet. Erről még később egyeztetniük kell.

***A tájékoztatást a Képviselő-testület tagjai döntéshozatal nélkül tudomásul vették.***

## **12. Egyebek**

**Farkas Pál Györgyné elnök:** A mai napon kapott egy levelet, mellyel kapcsolatban a testület véleményét, illetve állásfoglalását kéri. A levél az ő nevében íródott Soltész Miklós államtitkárnak címezve, melyet felolvas.

Egy TV-s magazin, az Ungarndeutsche Magazin megvalósításához kér a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat támogatást az államtitkárságtól.

A levél felolvasását követően tájékoztat arról, hogy a levél továbbítói korábban telefonon keresték meg őt, és a következő információkat kapta tőlük: A műsort egy TV-s cég készíti és valósítja meg. A támogatást a műsor megvalósításához igényelnék, de ők maguk nem részesülhetnek támogatásban, csak a települési nemzetiségi önkormányzat.

A támogatást tehát az önkormányzat kapja erre a célra, melyet továbbad a TV-nek. Az elszámolás felelőse is az önkormányzat.

A TV-s cég korábban a Bólyi Német Nemzetiségi Önkormányzat segítségét kérte hasonló módon, akikkel ez a megoldás jól működött, most pedig a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzathoz fordultak.

Őt nagyon zavarja, hogy ilyen módon keresték meg, és az is, hogy bár a kérelmezett összeg szerepel a levélben, de nem lát részletes költségvetést. Rengeteg számára a megválaszolatlan kérdés, pedig gyors együttműködést remél a másik fél.

**Häfner Adél képviselő:** Őt nagyon zavarja a levél hangneme és stílusa. Ez nem az önkormányzatuk hangneme és nem az elnöküké. Egyébként is kevesli az információt.

**Cziráki Zoltán képviselő:** Csatlakozik ehhez a véleményhez.

**Mikola Péterné képviselő:** Szintén így vélekedik.



**Töttös Gábor elnökhelyettes:** Igen problémásnak tartja az ügyet, véleménye szerint nem is lehet rá itt most megfelelően reagálni. Javasolja, hogy keressék meg a bolyiakat, beszéljenek velük és érdeklődjék meg, náluk hogyan működött ez a fajta támogatási rendszer. Javasolja továbbá a személyes megbeszélést az ügyvezetővel.

**Cziráki Zoltán képviselő:** Mindenképpen bővebb tájékoztatás és több információ lenne szükséges az ügygel kapcsolatban.

**Häfner Adél képviselő:** Felajánlja, hogy az ülést követően itt mindenki előtt megpróbálja utolérni telefonon a bolyiakat.

***A Képviselő-testület határozathozatal nélkül, egyhangúlag elfogadta a javaslatokat.***

*Egyéb javaslat, további kérdés, hozzászólás nem hangzott el, ezért Farkas Pál Györgyné elnök a nyilvános ülést 18 óra 10 perckor berekesztette. Ezt követően a Képviselő-testület az ülést 18 óra 10 perctől zárt üléssel folytatta.*

***K.m.f.***

.....  
**Farkas Pál Györgyné**  
**Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**elnöke**

.....  
**Töttös Gábor**  
**SZNNÖ elnökhelyettese**  
**jegyzőkönyv-hitelesítő**

**Készítette:**

**Dr. Gábor Ferenc jegyző nevében és megbízásából**  
**ellenjegyzem:**

.....  
**Dr. Horváth Annamária**  
**köznevelési referens, jegyzőkönyvvezető**

.....  
**Dr. Göttlinger István**  
**aljegyző**